



CONFIDENTIAL MEDICAL CERTIFICATE - 醫生報告

PART II - To be completed by doctor at Insured's/Claimant's expense 第二部份 (受保人或申請人自費由主診醫生填寫)

Policy No. 保單號碼	
Name of Insured 受保人姓名	ID Card/Passport No. 身分證/護照號碼

CRITICAL ILLNESS – CARDIOMYOPATHY 危疾 – 心肌病

GENERAL INFORMATION 一般資料

<p>1. Are you the Insured's usual medical physician? 閣下是否受保人慣常求診之醫生? <input type="checkbox"/> Yes 是 <input type="checkbox"/> No 否 If "yes", when did the Insured first consult you? 如“是”，請問受保人首次向閣下求診之日期? (/ /) MM/DD/YYYY 月/日/年</p>	<p>Details of "Yes" answers. (Include diagnosis, dates duration and names and addresses of all attending physicians and medical facilities). 如答“是”或“會”，請提供診斷結果、日期、病徵持續時期及主診醫生姓名、醫療機構名稱及地址等資料。</p>											
<p>2. When were you first consulted for this illness? 受保人首次就有關疾病向閣下求診之日期。 (/ /) MM/DD/YYYY 月/日/年 What were the symptoms? 受保人之病徵。 How long had the symptoms been present? 該病徵約存在了多久?</p>												
<p>3. Has the Insured previously suffered from this illness or any related conditions? 受保人是否有同類之病史? <input type="checkbox"/> Yes 是 <input type="checkbox"/> No 否 If "yes", please give dates of consultations and the resulting diagnosis. 如“有”，請提供求診日期及診斷詳細結果。</p>												
<p>4. On which date was the diagnosis made? 有關疾病之診斷是何時首次確認? (/ /) MM/DD/YYYY 月/日/年 On which date was the Insured first made aware of it? 受保人何時首次知悉有關疾病之診斷? (/ /) MM/DD/YYYY 月/日/年</p>												
<p>5. Is there anything in the Insured's family history which would have increased the risk of this illness? 受保人之家族病史是否增加受保人患上此病之機會? <input type="checkbox"/> Yes 是 <input type="checkbox"/> No 否</p>												
<p>6. Is the Insured a smoker? 受保人是否吸煙人仕? <input type="checkbox"/> Yes 是 <input type="checkbox"/> No 否 If "Yes", what is his/her smoking habit? 若為吸煙人仕，他/她的吸煙習慣如何? Daily smoking amount 每日吸煙數量: _____ for how many years? 吸食年數: _____</p>												
<p>7. Other physicians or medical facilities the patient has consulted for this condition. 受保人曾經就診之其他醫生或醫療機構資料。</p> <table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: left; border-bottom: 1px solid black;">Name of physician/facility 醫生/機構名稱</th> <th style="text-align: left; border-bottom: 1px solid black;">Address 地址</th> <th style="text-align: left; border-bottom: 1px solid black;">Date of consultation/confinement period 求診日期/住院時段</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>.....</td> <td>.....</td> <td>.....</td> </tr> <tr> <td>.....</td> <td>.....</td> <td>.....</td> </tr> <tr> <td>.....</td> <td>.....</td> <td>.....</td> </tr> </tbody> </table>		Name of physician/facility 醫生/機構名稱	Address 地址	Date of consultation/confinement period 求診日期/住院時段
Name of physician/facility 醫生/機構名稱	Address 地址	Date of consultation/confinement period 求診日期/住院時段										
.....										
.....										
.....										

Policy Number 保單號碼

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

8. Please provide full and exact details of the diagnosis. 請提供該病之狀況及其診斷結果。

9. Etiology. 病因。

10. Please describe the extent of the disease. 請描述該病之狀況。

i. How was the diagnosis made? 該診斷是如何確認?

ii. Was the diagnosis confirmed by a cardiologist? 是否經心臟專科註冊醫生確診? Yes 是 No 否

Please give Name and Address of the cardiologist confirming the diagnosis if it is not the undersigned.
若非由填寫此表格之醫生確診，請提供確診之專科醫生之姓名及地址。

iii. Were there any following clinical manifestations? 有沒有下列臨床證明?

- | | | |
|--|--------------------------------|--------------------------------|
| Typical chest pain? 典型的胸痛? | <input type="checkbox"/> Yes 有 | <input type="checkbox"/> No 沒有 |
| Arrhythmia? 心律不齊(正)? | <input type="checkbox"/> Yes 有 | <input type="checkbox"/> No 沒有 |
| Palpitations and syncope? 心悸及暈厥? | <input type="checkbox"/> Yes 有 | <input type="checkbox"/> No 沒有 |
| Persistent impairment of left ventricular function (diastolic or systolic) for at least 6 months, despite optimal treatment? 即使在最適當的治療下，左心室功能(擴張或收縮)持續受損最少六個月? | <input type="checkbox"/> Yes 有 | <input type="checkbox"/> No 沒有 |

iv. Is there any permanent physical impairment as a result of the cardiac condition? 是否導致永久性心肌功能受損?

Yes 是 No 否

If yes, please describe the physical impairment 如“是”，請形容功能受損之情況。

v. What would you rank the degree of such impairment according to the New York Heart Association classification? 根據美國紐約心臟病學會之心臟功能分級，受保人之情況是屬於何等級?

- Class I (Mild) 第一級 (輕微情度)
- Class II (Mild) 第二級 (輕微情度)
- Class III (Moderate) 第三級 (中等情度)
- Class IV (Severe) 第四級 (嚴重情度)

11. What forms of treatment were rendered? 受保人曾接受哪一種治療?

Was there any surgery performed? 受保人有沒有接受手術治療? Yes 有 No 沒有

If "Yes", please state provide details of surgical procedure(s). 如“有”，請提供手術詳情。

12. Present condition and prognosis. 現時之病況及病情進展。

13. Please enclose copies of all reports including all surgical reports, X-ray, resting ECGs, exercise stress tests, imaging (echocardiograms), coronary angiography, laboratory evidence and any relevant hospital reports that are available.
請提供所有手術報告、X光檢查、心電圖、運動心電圖、影像報告(心臟超聲波)、冠狀動脈造影檢查、化驗報告等，或任何有關的醫院報告。

Policy Number 保單號碼

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

14. Please state if the Insured has suffered/been treated for any other major illness(es) in the past. 請列明受保人曾患上或接受治療的其他主要疾病。

15. Is there any further information which in your opinion will assist us in assessing this claim? 請提供其他有助審核本索償個案之資料。

I/We hereby declare that the information given on this form is true and complete to the best of my/our knowledge and belief. 本人/我們現聲明此申請書上所填資料皆為本人/我們所知及所信之事實及其全部。

PERSONAL DATA COLLECTION AND USE

PLEASE READ THE AIA PERSONAL INFORMATION COLLECTION STATEMENT (“AIA PIC”) BEFORE YOU SIGN THIS CERTIFICATE. IF THE AIA PIC STATEMENT IS NOT ATTACHED, YOU CAN ASK FOR A COPY FROM US. Also, the updated version of AIA PIC is available for download from its website: www.aia.com.hk.

All the personal data and other information contained in this Confidential Medical Certificate will be used by us for the processing of the Insured’s claim(s), and will also be utilized in accordance with AIA PIC. By asking you to fill in this Certificate, the Insured/Owner has given you the express consent to release his/her personal data and other information to our Company.

個人資料收集及使用

簽署此醫生報告前，請先閱讀 **AIA 個人資料收集聲明**。如 AIA 個人資料收集聲明未有隨附於本醫生報告，閣下可向我們索取複印本一份。 AIA 個人資料收集聲明的最新版本亦可於以下網址下載：www.aia.com.hk。

所有個人及其他於此醫生報告收集所得的任何資料將會被我們用作處理受保人之索償申請，我們亦可根據 AIA 個人資料收集聲明使用該些資料。向閣下提出要求填寫此醫生報告即表示受保人/保單持有人已授權閣下可於此報告透露他/她的個人資料及其他資料給我們。

Name of doctor and qualification 醫生姓名及醫學資格

Signature and official chop 簽署及蓋印

Address and telephone number 地址及聯絡電話

Date 日期